

## Uputstvo za daljinski upravljač

SAMSUNG QLED televizor QE65QN90AATXXH

**SAMSUNG**



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/samsung-qled-televizor-qe65qn90aatxxh-akcija-cena/>

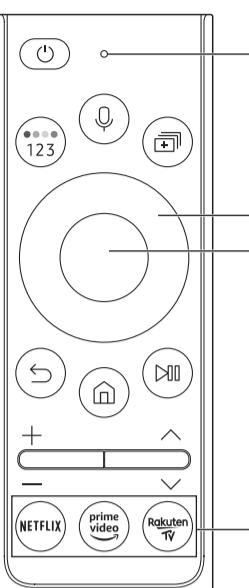
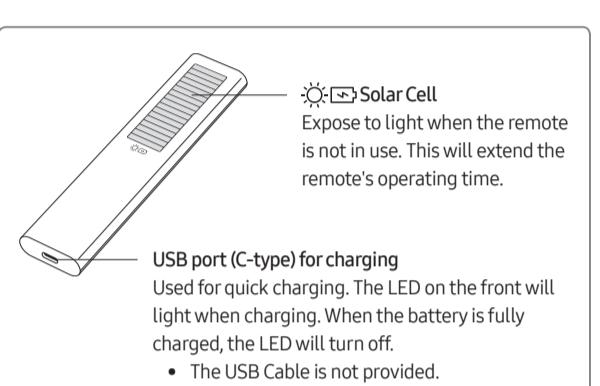
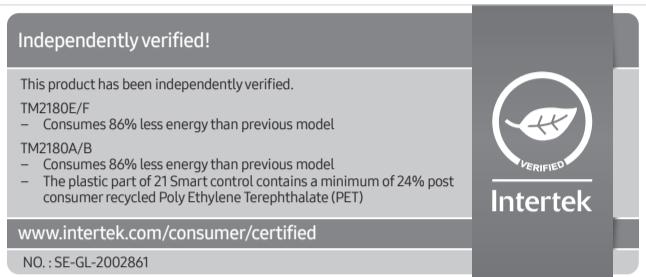


BN68-11645B-05

## About the Buttons on the Samsung SolarCell Remote (Samsung Smart Remote)



Consumes  
86% less energy  
than previous  
model



Fire or explosion may occur, resulting in damage to the remote control or personal injury.

- Do not apply shock to the remote control.
- Be careful not to let foreign substances such as metal, liquid, or dust come in contact with the charging terminal of the remote control.
- When the remote control is damaged or you smell smoke or burning fumes, immediately stop operation and then repair it at the Samsung service centre.
- Do not arbitrarily disassemble the remote control.
- Be careful not to let infants or pets suck or bite the remote control. Fire or explosion may occur, resulting in damage to the remote control or personal injury.

## Ελληνικά με τα κουμπιά στο Samsung SolarCell Remote (Εξυπ. τηλεχειριστήριο Samsung)

(Απενέργευση)

Πατήστε για να επενέργευσούνται ή να απενέργευσούνται την τηλεόραση.

Για τα μοντέλα The Frame, όπαντακολούθησε τηλεόραση, πατήστε για να μεταβείτε στη λειτουργία Τέχνη. Στη λειτουργία Τέχνη, πατήστε για να παρακολουθήσετε τηλεόραση. Πατήστε παρατατέμενα για να απενέργευστε την τηλεόραση.

1 Μικρόφωνο / Λύχνια LED

Χρησιμοποιείται ως μικρόφωνο κατά τη χρήση της φωνητικής αναγνώρισης με το τηλεχειριστήριο.

• Μην χρησταίτε την σήμανση του μικρόφωνου και μην βάζετε αυτήν πάνω στην οπή.

(Θυωριδικός θορβός)

Εκτελέστε τη λειτουργία Φωνητικός θορβός. Πατήστε παρατατέμενά το κουμπί, προφέρετε μια εντολή και στη συνέχεια, αφήστε το κουμπί για να εκτελέστε τη λειτουργία Φωνητικός θορβός.

• Οι υλικοί και διανατότας που υποστηρίζονται τη λειτουργία Φωνητικός θορβός.

(Κουμπί Χρήση / Αρμόδιος)

Κάθε φορά που πατήστε αυτό το κουμπί, ομόριζεται το πρικρόματος της λειτουργίας αυτομάτως.

• Επιλέγετε τη λειτουργία που θέλετε να εφαρμόσετε στην τηλεόραση.

• Πουλάτε τη λειτουργία που θέλετε να εφαρμόσετε στην τηλεόραση.

• Από την άλλη πλευρά του κουμπιού, πατήστε το κουμπί που θέλετε να εφαρμόσετε στην τηλεόραση.

(Multi View)

Πατήστε το κουμπί για να επενέργευστε στη λειτουργία Multi View.

• Από την άλλη πλευρά του κουμπιού, πατήστε το κουμπί που θέλετε να εφαρμόσετε στην τηλεόραση.

2 Κουμπί κατεύθυνσης (επάνω, κάτω, αριστερά, δεξιά)

Μετακίνηση του σημείου εστίασης και αλλαγή των τιμών που εμφανίζονται στο μενού της τηλεόρασης.

3 Επιλέξτε

Επιλογή έκτασης ενός επιστραμένου στοιχείου. Από την άλλη πλευρά του κουμπιού, πατήστε το κουμπί που θέλετε να εφαρμόσετε στην τηλεόραση.

(Επιστρόφη)

Πατήστε για επιστροφή στο προηγούμενο μενού. Από την άλλη πλευρά του κουμπιού, πατήστε το κουμπί που θέλετε να εφαρμόσετε στην τηλεόραση.

(Smart Hub)

Επιστροφή στην προηγούμενη ενός προηγούμενου μενού. Από την άλλη πλευρά του κουμπιού, πατήστε το κουμπί που θέλετε να εφαρμόσετε στην τηλεόραση.

(Παραπομπή)

Όταν πατήστε το κουμπί που θέλετε να εφαρμόσετε στην τηλεόραση, πατήστε το κουμπί που θέλετε να εφαρμόσετε στην τηλεόραση.

4 (Κουμπί εκκίνησης εφαρμογής)

Πατήστε το κουμπί για να εκτελέσετε τη λειτουργία.

(Σειρά)

Αν το Εξυπ. τηλεχειριστήριο Samsung δεν πραγματοποιήσει αυτόματα ζεύξη με την τηλεόραση, στρέψτε το προς την εμπρός μέρος της τηλεόρασης και στη συνέχεια, κρατήστε πατέμενά το κουμπί και κάντε σειρά για 3 δευτερόλεπτα ή περισσότερο.

• Χρησιμοποιείτε το Εξυπ. τηλεχειριστήριο Samsung σα απότομη μικρότερη από 6 μέτρα από την τηλεόραση. Η απόσταση διανυστάσης χρήσης ενδέχεται να διαφέρει, ανάλογα με τη συνήθεις περιβάλλοντος αισθητικής επικοινωνίας.

• Η εμφάνιση της κουμπιάς του Εξυπ. τηλεχειριστήριου Samsung ενδέχεται να διαφέρει, ανάλογα με την θερμαϊκή περιοχή.

• Η λειτουργία Ρύθμιση καθολικού πληκτρολογίου εκτελέστε κανονικά μέσω της εντολής που συνοδεύει την τηλεόραση.

• Συνιστάται να χρησιμοποιείτε ενώνυμη φορητή της Samsung. Διαφορετικά, ενδέχεται να μειωθεί η απόδοση ή να προκληθεί βλάβη στο πρόσωπο. Στη συνέχεια της περιπτώσεως, δεν ισχύει το δέρμα στο πλαίσιο της εγκύωσης.

• Όταν το τηλεχειριστήριο δεν λειτουργεί λόγω ημερήσιας ρυπανσίας, φορτίστε τη μέσω της θύρας USB-C.

(Σειρά Ηλεκτρικό πάνελ)

Εκθέτετε το στοιχείο του τηλεχειριστήριου δεν χρησιμοποιείται. Με αυτόν το τρόπο επεκτείνεται ο χρόνος λειτουργίας του τηλεχειριστήριου.

Θύρα USB (C-type) για φωτισμό

Χρησιμοποιείται ως φωτισμός δρόσισης. Η λύχνια LED στο μπροστινό μέρος θα ανέβει κατά τη διάρκεια της φωτισής. Όταν η μπαταρία θα έχει φορτιστεί πλήρως, η λύχνια LED θα βρίσκεται.

• Δεν αποτελείται μέρος του τηλεχειριστήριου.

Κίνησης πυρκαϊάς ή έκρηξης με αποτέλεσμα να προκληθεί ήμισιά στο τηλεχειριστήριο ή τραυματισμός.

• Μην τραυτάσσετε το τηλεχειριστήριο.

• Προσέβετε να μην αφήσετε ζέση ουσίες, όπως μεταλλικά αντικείμενα, ψυρά ή σκύρο, να έρθουν σε επαφή με την υποδοχή φόρτισης του τηλεχειριστήριου.

• Αν η θερμαϊκή περιοχή στην θύρα C γίνεται θερμή στην ημέρα, σημαίνει ότι η θερμαϊκή περιοχή στην θύρα C έχει σαρώσει καπνόν της Samsung.

• Μην αποσυναρμολογείτε μέσω του τηλεχειριστήριου.

• Προσέβετε να μην αφήσετε βρέθετε κατόπιν της θύρας C για βάση στο στόμα τους ή για δαγκώματος το τηλεχειριστήριο. Κίνησης

πυρκαϊάς ή έκρηξης, με αποτέλεσμα να προκληθεί ήμισιά στο τηλεχειριστήριο ή τραυματισμός.

## English

| Button   | Description   |
|--|---|
| ① (Power)                                      | Press to turn the TV on or off.<br>For The Frame model, When watching TV, press to switch to Art mode. In Art mode, press to switch to watching TV. Press and hold to turn off the TV completely.   |
| ② MIC / LED                                    | Used as MIC when using voice recognition with the remote control. <ul style="list-style-type: none"><li>Do not impact the MIC hole or use a sharp object to poke into the hole.</li></ul>   |
| ③ (Voice Assistant)                            | Runs Voice Assistant. Press and hold the button, say a command, and then release the button to run Voice Assistant. <ul style="list-style-type: none"><li>The supported Voice Assistant's languages and features may differ by geographical region.</li></ul>   |
| ④ (Colour / Number button)                     | Each time you press this button, the coloured buttons window and the virtual numeric pad are displayed alternately. <ul style="list-style-type: none"><li>Use these coloured buttons to access additional options specific to the feature you are using.</li><li>To bring up the virtual numeric pad on the screen. Use the numeric keypad to enter numeric values. Select numbers and then select Done to enter a numeric value. Use to change the channel, enter a PIN, enter a ZIP code, etc.</li><li>When pressed for 1 second or more, the TTX menu appears.</li></ul>   |
| ⑤ (Multi View)                                 | Press the button to enter Multi View Mode. <ul style="list-style-type: none"><li>When pressed for 1 second or more, the Shortcuts menu screen appears.</li></ul>  |
| ⑥ (Directional button (up, down, left, right)) | Moves the focus and changes the values seen on the TV's menu.   |
| ⑦ (Select)                                     | Selects or runs a focused item. When pressed while you are watching a broadcast programme, detailed programme information appears.  |
| ⑧ (Return)                                     | Press to return to the previous menu. When pressed for 1 second or more, the running function is terminated. When pressed while you are watching a programme, the previous channel appears.   |
| ⑨ (Smart Hub)                                  | Returns to the Home Screen.   |
| ⑩ (Play/pause)                                 | When pressed, the playback controls appear. Using these controls, you can control the media content that is playing.<br>To use Game Bar, press and hold the button in Game Mode. <ul style="list-style-type: none"><li>Game Bar may not be supported depending on the model or geographical area.</li></ul>   |
| ⑪ (Volume)                                     | Move the button up or down to adjust the volume. To mute the sound, press the button. When pressed for 1 second or more, the Accessibility Shortcuts menu appears.  |
| ⑫ (Channel)                                    | Move the button up or down to change the channel. To see the Guide screen, press the button. <ul style="list-style-type: none"><li>When pressed for 1 second or more, the Channel List screen appears.</li></ul>  |
| ⑬ (Launch app button)                          | Press each button to run its function.  |
| ⑭ (Pairing)                                    | If the Samsung Smart Remote does not pair to the TV automatically, point it at the front of the TV, and then press and hold the ⑪ and ⑬ buttons simultaneously for 3 seconds or more. <ul style="list-style-type: none"><li>Use the Samsung Smart Remote less than 6 m from the TV. The usable distance may vary with the wireless environmental conditions.</li><li>The images, buttons, and functions of the Samsung Smart Remote may differ with the model or geographical area.</li><li>The Universal Remote function operates normally only when you use the Samsung Smart Remote that comes with the TV.</li><li>It is recommended to use an original Samsung charger. Otherwise, it may cause performance degradation or failure of the product. In this case, the warranty service is not applicable.</li><li>When the remote control does not work due to low battery, charge it by using the USB-C type port.</li></ul> |

## Magyar

### A Samsung SolarCell Remote (Samsung Smart távezérőlő) gombjaival kapcsolatos tudnivalók

- (Be ki kapcsolási)  
ATV-készülék be- és kikapcsolására való.  
A The Frame modell esetén tv-nézés közben nyomja meg a Művész üzemmódra váltáshoz. Művész üzemmódban nyomja meg a tv-nézésre való átváltást. Nyomja meg hosszan a tv-készülék teljes kikapcsolásához.
- ① MIC / LED  
MIC-ként használható, ha hangfelismerést használ a távezérőlővel.
  - Nincs meg a MIC lyukat, és nem szorul be tárnyába a lyuk.
- ② Voice assistant (Voice assistant)
- ③ Szín / Szám gomb  
A gombot megnyomva váltathat a színes gombokkal tartalmazó ablak vagy a virtuális számítélyen között.
  - Ezekkel a színes gombokkal többiből, az előző használattól eltérően kaphatók.
  - Méggyőző megjelenik a képernyőn a virtuális számítélyen. A számítélytől származóként adhat meg. A számítélytől származóként adhat meg a PIN-kód vagy irányítószám megalapításához.
  - Legalább 1 másodpercnyi nyomva tartva megjelenik a TX menü.
- ④ Multi View  
A gombot megnyomva léphet be a Multi View üzemmódra.
  - Legalább 1 másodpercnyi nyomva tartva megjelenik a Gyorsmenü menüképernyő.

- ⑤ Szín / Szám gomb<br

## Slovenčina

### Informácie na tlačidlách na zariadení Samsung SolarCell Remote (Samsung Smart)

(Napäjanie)  
Stlačením zapnete alebo vypnete televízor.  
Pri modeli The Frame počas sledovania televízie stačímen prepínať na režim Umenie. V režime Umenie stačímen prepínať na sledovanie televízie. Stačímen a podržaním televízora upíneť vypnete.

• Mikrofón/indikátor LED  
Používate sa ako mikrofón pri používaní rozpoznávania hlasu pomocou diaľkového ovládača.

- Neudierajte do otvoru mikrofónu ani doň nevkľaďajte ostre predmet.

• Hlasový asistent  
Spúšťa funkciu Hlasový asistent. Stačíte a podržte tlačidlo, povedzte príkaz a potom uvoľnením tlačidla spusťte funkciu Hlasový asistent.

• Tlačidlo Farba / Číslo  
Po každom tlačidle na tlačidlo sa na displeji zobrazí číselná interakcia Hlasový asistent sa môžu lísiť v závislosti od geografickej oblasti.

• Tlačidlo Multi View  
Pri stačení počas sledovania vysielaného programu sa zobrazia podrobnejšie informácie o programi.

• Tlačidlo Smart Hub  
Služí na návrat na obrazovku Prístupového panelu.

• Tlačidlo Prehľad/Pozastaví  
Po stačení sa objavia ovládacie príkvy prehľadu. Používacie týchto ovládacie príkvy môžete ovládať prehľavaný medzinárodný obsah. Ak chcete použiť funkciu Herný panel, stačíte a podržte tlačidlo v režime Herný režim.

- Herný panel nemusí byť podporovaný vo všetkých modeloch alebo geografických oblastach.

+/- (Hlasitos)  
Presunutím tlačidla nahor alebo nadol nastavíte hlasitos. Stačímen tlačidla stmitte zvuk. Pri stačení po dobu 1 alebo viac sekúnd sa zobrazí ponuka Skrutky/prištupstvo.

~/~ (Kanal)  
Presunutím tlačidla nahor alebo nadol zmenej kanálu. Stačímen tlačidla zobrazíte obrazovku Sprivedca.

- Tlačidlo na spustenie aplikácie

• Tlačidlo na spustenie aplikácie

• Tlačidlo na spustenie aplikácie

Ako sa ovláda Samsung Smart s televízorom automaticky nespáraje, namierte ním na prednú časť televízora a potom stačíte tlačidlo na spustenie aplikácie a na 2 a 3 podržte ich minimálne 3 sekundy.

- Ovládajte Samsung Smart používať zo vzdialenosťí menej ako 6 m od televízora. Použitelná vzdialenosť sa môže lísiť v závislosti od podmienok prostredia bezdrôtového pripojenia.
- Oprásky, tlačidlo a funkcia vydávania Smart sa môžu lísiť v závislosti od modelu alebo geografickej oblasti.
- Funkcia Nastaviteľné diaľkové ovládanie funguje normálne iba vtedy, ak používate Samsung Smart, ktorý máte k dispozícii priamo k pripojeniu televízoru.
- Od výrobcu je možné dôjsť k zníženiu výkonnosti alebo poruche produktu.
- Keď diaľkový ovládač nefunguje pre nedostatočné nabité batérie, nabite ho prostredníctvom portu USB-C.

• Solárny článok  
Keď ovládacie nevyužívate, odložte ho na osvetlené miesto. Predĺži sa tak jeho prevádzkový čas.

Nabíjačka USB (typ C)  
Používate sa na rýchle nabijanie. Pri nabijaní sa rozsvietí dióda LED v prednej časti. Po úplnom nabítí dióda LED zhasne.

- USB kábel je súčasťou balenia.

! Môžete dôjsť k požiaru alebo explózii, keďže máte za následok poškodenie diaľkového ovládača alebo úzrau.  
• Dajte pozor aby do kontaktu s kánonom konktorom diaľkového ovládača nepríšli cudzé látky, napríklad krov, kvalapin alebo prach.

- Ak je diaľkový ovládač poškodený alebo je čítavý zápal dymu alebo spálenia, ihned prestanite ovládať používať a doručte ho na opravu do servisného strediska spoločnosti Samsung.
- Diaľkový ovládač nerazorebať.
- Nedoviete detomi ani domácomi zvieratami vkladať diaľkový ovládač do úst. Môžete dôjsť k požiaru alebo explózii, keďže máte za následok poškodenie diaľkového ovládača alebo úzrau.

## Slovenčina

### Več o gumboch na izdelku Samsung SolarCell Remote (Pametni daljinski upravljalnik Samsung)

(Napajanie)  
Pritisnite sa k vklapu alebo iklop televízoru.  
Pri modelu The Frame s prehľadom televízora pritisnite na preklop v načinu Umetnost. V načinu Umetnost pritisnite na preklop na sledovanie televízie. Pritisnite a podržte za popoln iklop televízoru.

• MIC/LED  
Uporabite sa kot mikrofón pre preprievádzanie govora z diaľkiským upravljalnikom.

- Lulkrije mikrofóna neizpostavujte udarcenju in vanjo ne vtipkajte ostrih predmetov.

• (Glasovní pomocník)  
Zažene funkciu Glasovní pomocník. Pridržte gumb, izpostorte ukaz v kumb sprostote, da zažene funkciu Glasovní pomocník.

- Podprtje jeziku in funkcijs aplikacije Glasovní pomocník sa lehko razlikuje glede na geografickej regio.

• (gumby na Stevilkach)  
Ko pritisnete sa gumb, se izmenzoči prikazte okolo barvnih gumbov in navidežna številčnica.

- S temi barvnimi gumbi je omogočen dostop do dodatnih možnosti, specifnični za uporabljano funkcijo.
- Pritisnite sa da se zaslon prikaže navidežna številčnica. S stevilčno lahko vnosite numerične vrednosti. Za vnos stevilskega rezultata vnesite število in na koncu Konec. Uporabite ga za spremembu kanala, vnos kode PIN, vnos kode ZIPI.

• Multi View  
• Če ga držite 1 sekundo, se prikaže zaslon Multi View.

- Če ga držite vsaj 1 sekundo, se prikaže zaslon Seznam kanalov.

• Smerni gumb (gor, dol, levo, desno)  
Premakevi označeno območje in spreminja vrednost v meniju televízora.

• Če želite  
Izbere ali zažene označeni element. Če ga pritisnete med sledjanjem programa, se prikaže podrobne informacije o programu.

• (Napajanje)  
Pritisnite za vrtenie v prejšnji meni. Če ga držite 1 sekundo ali dôle, se deluječa funkcia zaustavi. Če ga pritisnete med sledjanjem programu, se prikaže prejšnji kanal.

• (Smart Hub)  
Vrnitev na Prvi zaslon.

• (Prehľad/pauza)  
Ko ga pritisnete, se prikaže gumb za predvajanie. S temi gumbi lahko upravljate trenutno predvajano predstavno vsebino. Če želite uporabiti Vrstica za igre, pritisnite in podržite gumb v načinu Igrališča način.

• +/-(glasitos)  
Gumb premikatev gori dol, da nastavite olnost. Če želite izklopiti zvok, pritisnite gumb. Ko ga držite pritisnjenega vsaj sekundo, se prikaže zaslon Seznam kanalov.

• Gumb premikatev gori dol, da preklopite kanal. Pritisnite gumb za ogled zaslona Vodnik.

- Če ga držite vsaj sekundo, se prikaže zaslon Seznam kanalov.

• (Gumi za zagon aplikacije)  
Pritisnite ustrem gumb za funkcijs, ki mu je dodeljena.

• (Senzorje)

Če se Pametni daljinski upravljalnik Samsung ne sezani samodejno s televízorom, ga usmerite v sprednji del televízora ter sočasno pridrite gumb na 2 a 3 vsaj 3 sekunde.

- Upozorniš Pametni daljinski upravljalnik Samsung uporabljate manj kot 6 m stran od televízora. Delovna razdalja se lahko različi glede na značilnosti brezžičnega okolja.
- Gumbi, gumbi in funkcijs izdelki Pametni daljinski upravljalnik Samsung se lahko razlikujejo glede na model in geografsko območje.
- Funkcia Nastavitev univerzalne diaľkovej upravljalkine deluje normalno samo, če uporabljate Pametni daljinski upravljalnik Samsung, ki je priložen televízoru.
- Priporočamo uporabiti originalno polnilnika Samsung. V nasprotnem primeru lahko pride do poslabšanja zmagljivosti ali okvare izdelka. V tem primeru garancija ni veljavna.
- Če daljinski upravljalnik ne deluje zaradi premalo napolnjene baterije, ga napolnite z uporabo vrst USB vrste C.

• Solarna celica  
Ko daljinski upravljalnik ni uporabi, ga izpostavite svetlobi. To bo podaljšalo čas njegovega delovanja.

Vrata LED za poljenje  
Uporabljeno za hitro poljenje. Lučka LED na prednji strani med poljenjem sveti. Ko so baterije popolnoma napolnjene, lučka LED ugasne.

- Kabel USB na priključek.

Pridite lahko do počasia, kar lahko vodi v poškodbe daljinskega upravljalnika ali telesne poškodbe.

• Daljinskog upravljalnika ne izpostavljajte udarcemu.

- Pritisnite in ne dovoljite, že boste, tekčinu ali prah, príslie v stik s polnitvom.
- Kadar je vodnik daljinskog upravljalnika poškodovan oznima vzdolje dimi ali vonj po začakanem, nemudoma prenehajte z uporabo in odignite na popravilo v Samsungov servisni center.
- Daljinskog upravljalnika ne razstavljajte sami.
- Ne dovoljite, da bi malčki ali hliništi jibljenki lizali ali grizli daljinskog upravljalnika. Pridite lahko do počasia ali eksplozije, kar lahko vodi v poškodbe daljinskoga upravljalnika ali telesne poškodbe.

## | Română

### Despre Butoanele de pe Samsung SolarCell Remote (Telecomandă inteligentă Samsung)

(Alimentare)  
Apăsați pentru a porni sau opri televizorul.  
Pentru modelul The Frame, atunci când va uitați la televizor, apăsați butonul pentru a comuta în modul Art. În modul Art, apăsați pentru a comuta la vizionarea televizorului. Pritisnite și mențineți apăsat butonul pentru a opri televizorul complet.

• MIC / LED  
Folosiți ca MIC la utilizarea funcției de recunoaștere vocală cu telecomanda.

- Nu loviți orificiul MIC și nu introduceți obiecte ascunse în orificiu.

• (Asistent vocal)  
Executa Asistent vocal. Menținând apăsat butonul, roșii și apoi eliberati butonul pentru a rula Asistent vocal.

- Limbi și funcții compatibile cu Asistent vocal pot fi diferite funcție de regiunea geografică.

• (tlačidlo Farba / Číslo)  
Po každom tlačidle na tlačidlo sa se upoznaju oznaky s funkciami hlasovej interakcie Hlasový asistent sa môžu lísiť v závislosti od geografickej oblasti.

• (tlačidlo Multi View)  
Stlačením zapnete alebo vypnete televízor.

- Keefto tlačidlo podrižte minimálne 1 sekundu, zobrazí sa obrazovka ponuky Skratka.

• Smernice tlačidla (nahor, nadol, dopava, dopráva)  
Presunutie označenia a zmena hodnoty zobrazených v ponuke televízora.

• Vyber  
Vyberie alebo spusti označenú polohu. Pri stačení počas sledovania vysielaného programu sa zobrazia podrobnejšie informácie o programi.

• (Späť)  
Stlačením tlačidla aktívuite režim Multi View.

- Keefto tlačidlo podrižte minimálne 1 sekundu, zobrazí sa obrazovka ponuky Skratka.

• Smernice tlačidla (nahor, nadol, dopava, dopráva)  
Presunutie označenia a zmena hodnoty zobrazených v ponuke televízora.

• Vyber  
Vyberie alebo spusti označenú polohu. Pri stačení počas sledovania vysielaného programu sa zobrazia podrobnejšie informácie o programi.

• (Multi View)  
Apăsați butonul pentru a intra în modul Multi View.

- Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă sau mai mult, va fi afișat ecranul meniului Comandă rapidă.

• Buton direcțional (sus, dreapta, stânga)  
Deosebăză fizicală și modificația valorile existente în meniu televizorului.

• Selectări  
Selectați sau executați elementul focalizat. La apăsarea în timpul vizionării unui program difuzat, vor apărea informații detaliate despre program.

• (Revirene)  
Apăsați pentru a revenire la meniul anterior. Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă, funcția care rulează se închide. Dacă este apăsat în timpul vizionării unui program, apare canalul anterior.

• (Smart Hub)  
Revine la Primul ecran.

• (Redare/pauza)  
Când este apăsat, apar comenzi de redare. Utilizând aceste comenzi, puteți controla conținutul media care se redă. Pentru a utiliza Bară de jocuri, apăsați și mențineți apăsat butonul în Mod Joc.

- Este posibil ca Bară de jocuri să nu fie acceptată în funcție de model sau de zona geografică.

+/- (Hlasitos)  
Presunutím tlačidla nahor alebo nadol nastavíte hlasitos. Stačímen tlačidla stmitte zvuk. Pri stačení po dobu 1 alebo viac sekúnd sa zobrazí ponuka Skrutky/prištupstvo.

~/~ (Kanal)  
Presunutím tlačidla nahor alebo nadol zmenej kanálu. Stačímen tlačidla zobrazíte obrazovku Sprivedca.

- Keefto tlačidlo podrižte minimálne 1 sekundu, zobrazí sa obrazovka ponuky Skratka.

• (Reprodukcja/pauza)  
Kodá se príspisne, pojedúvajte ce dugmad za kontrolu reprodukcije. Pomocu ovih kontrola možete upravljati multimedijskim sadržajem koji se reproducuje.

• (Butoanele de pe tlačidlo)

• (Multi View)

• Apăsați butonul pentru a intra în modul Multi View.

- Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă sau mai mult, va fi afișat ecranul meniului Comandă rapidă.

• Buton direcțional (sus, dreapta, stânga)

• Deosebăză fizicală și modificația valorilor existente în meniu televizorului.

• Selectări

• Selectați sau executați elementul focalizat. La apăsarea în timpul vizionării unui program difuzat, vor apărea informații detaliate despre program.

• (Revirene)

Apăsați pentru a revenire la meniul anterior. Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă, funcția care rulează se închide. Dacă este apăsat în timpul vizionării unui program, apare canalul anterior.

• (Smart Hub)

Revine la Primul ecran.

• (Redare/pauza)

Când este apăsat, apar comenzi de redare. Utilizând aceste comenzi, puteți controla conținutul media care se redă. Pentru a utiliza Bară de jocuri, apăsați și mențineți apăsat butonul în Mod Joc.

- Este posibil ca Bară de jocuri să nu fie acceptată în funcție de model sau de zona geografică.

+/- (Volume)  
Pomerením dugmetra na tlačidlo nahor alebo nadol nastavíte hlasitos. Stačímen tlačidla stmitte zvuk. Po každom tlačidle na tlačidlo sa upoznaju oznaky s funkciami hlasovej interakcie.

~/~ (Kanal)  
Pomerením dugmetra na tlačidlo nahor alebo nadol zmenej kanálu. Stačímen tlačidla zobrazíte obrazovku Sprivedca.

• Keefto tlačidlo podrižte minimálne 1 sekundu, zobrazí sa obrazovka ponuky Skratka.

• (Reprodukcja/pauza)

Kodá se príspisne, pojedúvajte ce dugmad za kontrolu reprodukcije. Pomocu ovih kontrola možete upravljati multimedijskim sadržajem koji se reproducuje.

• (Butoanele de pe tlačidlo)

• (Multi View)

• Apăsați butonul pentru a intra în modul Multi View.

- Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă sau mai mult, va fi afișat ecranul meniului Comandă rapidă.

• Buton direcțional (sus, dreapta, stânga)

• Deosebăză fizicală și modificația valorilor existente în meniu televizorului.

• Selectări

• Selectați sau executați elementul focalizat. La apăsarea în timpul vizionării unui program difuzat, vor apărea informații detaliate despre program.

• (Revirene)

Apăsați pentru a revenire la meniul anterior. Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă, funcția care rulează se închide. Dacă este apăsat în timpul vizionării unui program, apare canalul anterior.

• (Smart Hub)

Revine la Primul ecran.

• (Redare/pauza)

Când este apăsat, apar comenzi de redare. Utilizând aceste comenzi, puteți controla conținutul media care se redă. Pentru a utiliza Bară de jocuri, apăsați și mențineți apăsat butonul în Mod Joc.

- Este posibil ca Bară de jocuri să nu fie acceptată în funcție de model sau de zona geografică.

+/- (Volume)

Pomeraním dugmetra na tlačidlo susu alebo dolu nastavíte hlasitos. Stačímen tlačidla stmitte zvuk. Po každom tlačidle na tlačidlo sa upoznaju oznaky s funkciami hlasovej interakcie.

~/~ (Kanal)

Pomeraním dugmetra na tlačidlo susu alebo dolu zmenej kanálu. Stačímen tlačidla zobrazíte obrazovku Sprivedca.

• Keefto tlačidlo podrižte minimálne 1 sekundu, zobrazí sa obrazovka ponuky Skratka.

• (Reprodukcja/pauza)

Kodá se príspisne, pojedúvajte ce dugmad za kontrolu reprodukcije. Pomocu ovih kontrola možete upravljati multimedijskim sadržajem koji se reproducuje.

• (Butoanele de pe tlačidlo)

• (Multi View)

• Apăsați butonul pentru a intra în modul Multi View.

- Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă sau mai mult, va fi afișat ecranul meniului Comandă rapidă.

• Buton direcțional (sus, dreapta, stânga)

• Deosebăză fizicală și modificația valorilor existente în meniu televizorului.

• Selectări

• Selectați sau executați elementul focalizat. La apăsarea în timpul vizionării unui program difuzat, vor apărea informații detaliate despre program.

• (Revirene)

Apăsați pentru a revenire la meniul anterior. Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă, funcția care rulează se închide. Dacă este apăsat în timpul vizionării unui program, apare canalul anterior.

• (Smart Hub)

Revine la Primul ecran.

• (Redare/pauza)

Când este apăsat, apar comenzi de redare. Utilizând aceste comenzi, puteți controla conținutul media care se redă. Pentru a utiliza Bară de jocuri, apăsați și mențineți apăsat butonul în Mod Joc.

- Este posibil ca Bară de jocuri să nu fie acceptată în funcție de model sau de zona geografică.

+/- (Volume)  
Pomeraním dugmetra na tlačidlo nahor alebo nadol nastavíte hlasitos. Stačímen tlačidla stmitte zvuk. Po každom tlačidle na tlačidlo sa upoznaju oznaky s funkciami hlasovej interakcie.

~/~ (Kanal)  
Pomeraním dugmetra na tlačidlo nahor alebo nadol zmenej kanálu. Stačímen tlačidla zobrazíte obrazovku Sprivedca.

• Keefto tlačidlo podrižte minimálne 1 sekundu, zobrazí sa obrazovka ponuky Skratka.

• (Reprodukcja/pauza)

Kodá se príspisne, pojedúvajte ce dugmad za kontrolu reprodukcije. Pomocu ovih kontrola možete upravljati multimedijskim sadržajem koji se reproducuje.

• (Butoanele de pe tlačidlo)

• (Multi View)

• Apăsați butonul pentru a intra în modul Multi View.

- Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă sau mai mult, va fi afișat ecranul meniului Comandă rapidă.

• Buton direcțional (sus, dreapta, stânga)

• Deosebăză fizicală și modificația valorilor existente în meniu televizorului.

• Selectări

• Selectați sau executați elementul focalizat. La apăsarea în timpul vizionării unui program difuzat, vor apărea informații detaliate despre program.

• (Revirene)

Apăsați pentru a revenire la meniul anterior. Dacă este apăsat timp de cel puțin 1 secundă, funcția care rulează se închide. Dacă este apăsat în timpul vizionării unui program, apare canalul anterior.

• (Smart Hub)

Revine la Primul ecran.

• (Redare/pauza)

Când este apăsat, apar comenzi de redare. Utilizând aceste comenzi, puteți controla conținutul media care se redă. Pentru a utiliza Bară de jocuri, apăsați și mențineți apăsat butonul în Mod Joc.

- Este posibil ca Bară de jocuri să nu fie acceptată în funcție de model sau de zona geografică.</li

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Samsung, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanesenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/samsung-qled-televizor-qe65qn90aatxxh-akcija-cena/>